

Personal

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1965)**

Heft 1478

PDF erstellt am: **23.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

PERSONAL

It is with great pleasure that we announce the Golden Wedding on 1st June of Mr. and Mrs. T. D. Richardson, of 191 Queen's Gate, London S.W.7. Mr. Richardson, O.B.E., is the Honorary Treasurer of the Anglo-Swiss Society and a great friend of Switzerland. He is the founder and Chairman of the Commonwealth Winter Games and is at the moment concerned with organising the third of the series to be held at St. Moritz in January and February next year. Mr. Richardson and his wife are well-known experts on skating, and Mrs. Richardson, too, is on the Governing Committee of the C.W.G. whose President is the Earl of Selkirk. We extend our warm congratulations to Mr. and Mrs. Richardson on their Golden Wedding and wish them many more happy years.

* * *

We also extend congratulations to another of our subscribers, Mr. Ernst Gysin-Roth of Münchensteinerstrasse 6, Basle, on the occasion of his 75th birthday on 9th June. We wish him many happy returns.

ACKNOWLEDGMENT

We wish to thank the following subscribers for sending donations above their subscriptions and for taking out or renewing gift subscriptions: Miss B. Deutsch, Mrs. H. Philipps, Mrs. E. Haydock, Monsieur F. Ansermoz and Messrs. C. A. Aeschmann, F. Conrad, E. Fankhauser, A. P. Gubeli, E. J. Howell, H. Jauslin, M. A. Rothlisberger. We are most grateful for their kind and welcome support.

RECEPTION

On Wednesday, 5th May, Monsieur Felix Ansermoz, Counsellor for welfare and labour affairs at the Swiss Embassy, and Madame Ansermoz gave a Reception at the Montana Hotel to meet Monsieur A. Naville, of the Swiss Commission for the Exchange of Student Trainees.

OUR NEXT ISSUE

The "Swiss Observer" is published every second and fourth Friday of the month. Our next issue will appear on 11th June. We shall be glad to receive reports and articles not later than Wednesday, 2nd June. Short news items only can be accepted later.

Le Restaurant Français de la Place

SA CUISINE - SON SERVICE

CHEZ MAURICE

118 Seaside Road - Telephone 4894

EASTBOURNE SUSSEX

Propriétaire A. Bertschy F.C.F.A.

Chef de Cuisine Diplômé

CITY SWISS CLUB

DINNER DANCE

FRIDAY, 2nd JULY 1965

at

"GREAT FOSTERS," EGHAM, SURREY

COCKTAILS in the Garden at 7.30 p.m.

DINNER in the TITHE BARN at 8 p.m. · DANCING until 1 a.m.

DRESS INFORMAL

TICKETS at £2 - 5s. per person are available from

L. F. Jobin, 236-240 Pentonville Road, London, N.1